

## SERVICE KIT INSTRUCTIONS

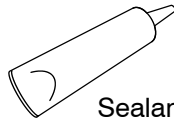
### Introduction

- Please read all instructions carefully to familiarize yourself with the required tools, materials and installation procedures.
- This document contains the latest product information available at the time of publication. Kohler reserves the right to make changes in product characteristics, packaging or availability at any time without notice.

### Recommended Tools and Materials

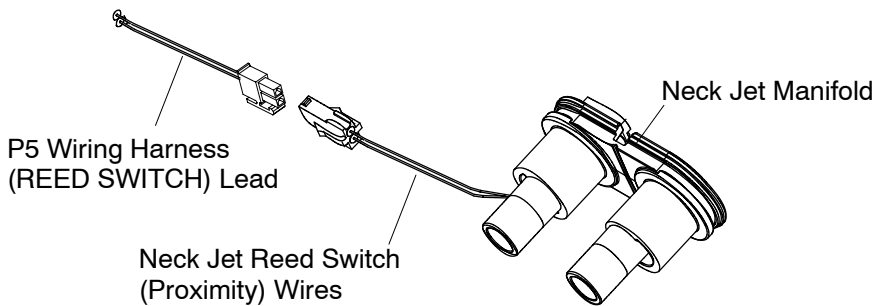


Pliers

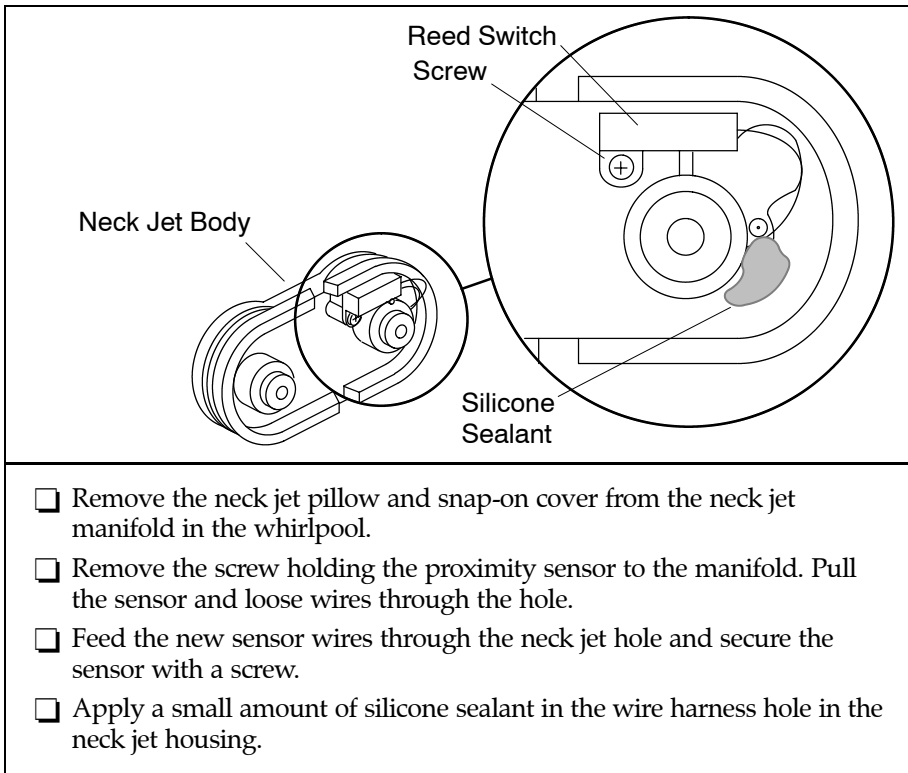


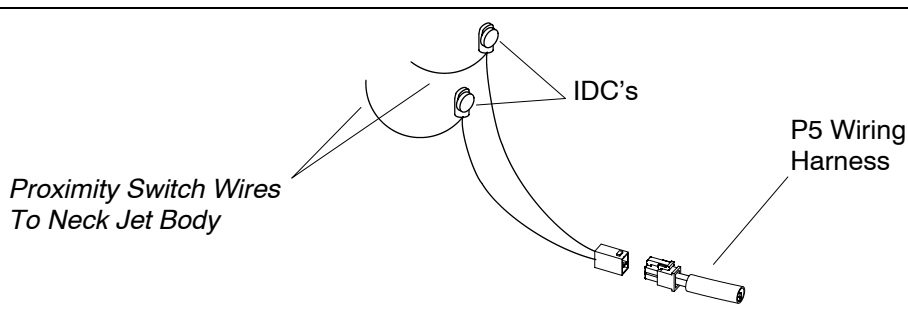
Sealant

### Installation



- Locate the neck jet reed switch (proximity) sensor wires where they connect to the main P5 wiring harness in the whirlpool. The label on the harness lead reads "REED SWITCH." Disconnect the neck jet reed switch wires from the main harness.
- Cut the reed switch wires at the neck jet manifold, leaving 6" (15.2cm) of wire with the connector. Save the connector and wire assembly.





- Use the IDC connectors to attach the sensor wire to the original reed switch harness connector.
- Fully insert one wire from the sensor into the IDC connector. Insert one wire from the connector plug in the other end of the IDC connector. Firmly crimp the connector with a pliers.
- Repeat for the other sensor wire and connector plug.
- Reconnect the reed switch harness connector to the P5 wiring harness. Secure the wire harness to prevent contact with the pump motor.
- Replace the snap-on neck jet cap and the pillow, and test the whirlpool.

INSTRUCTION POUR  
L'INSTALLATION DU JEU

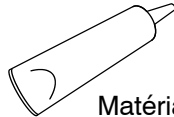
## Introduction

- S'il vous plaît, veuillez lire avec attention cette notice pour vous familiariser avec les outils et matériaux requis, ainsi que les étapes d'installation.
- Tous les renseignements contenus dans ces instructions proviennent des plus récentes données disponibles du produit. La société KOHLER se réserve le droit d'apporter des modifications aux caractéristiques, conditionnements et disponibilités des produits en tout temps et sans préavis.

## Outils et Matériaux Recommandés

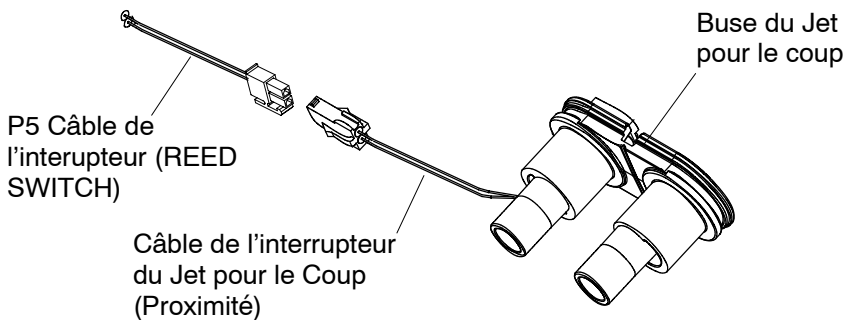


Pince

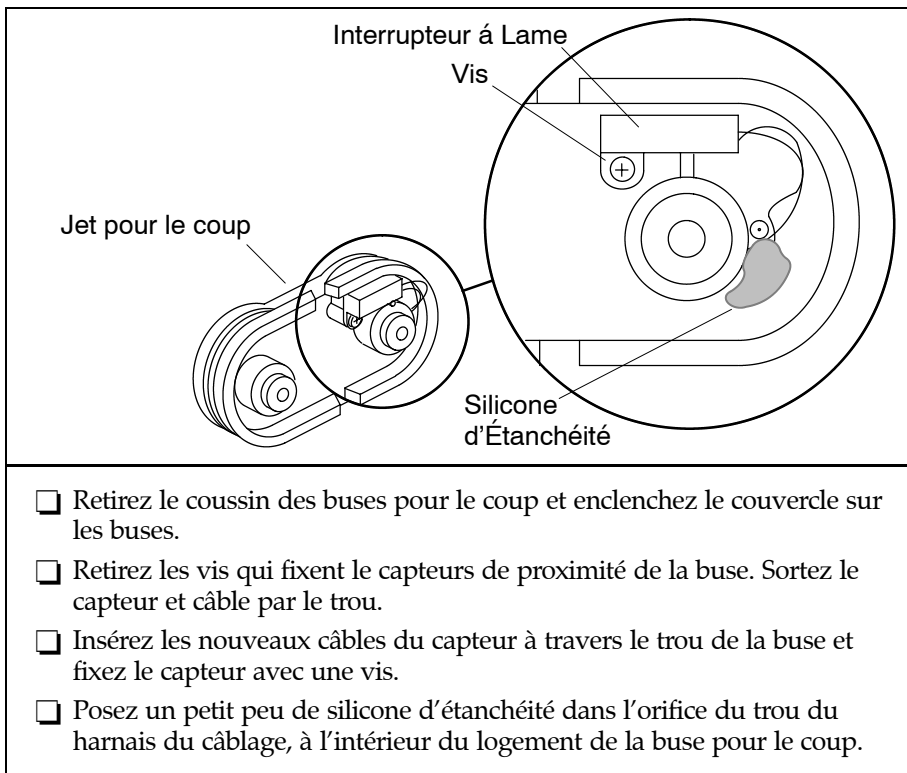


Matériau d'Étanchéité

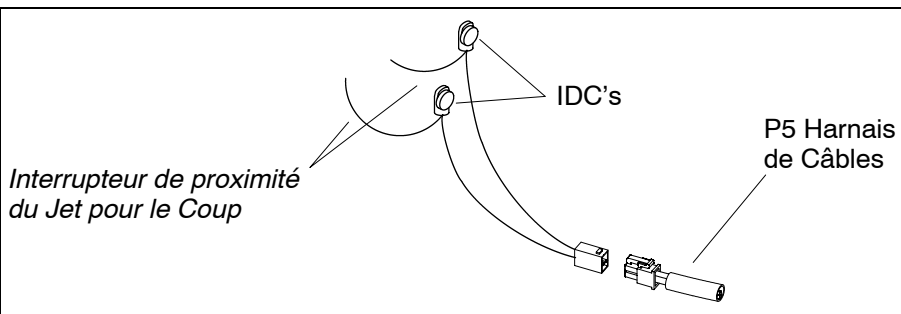
## Installation



- Localisez où se trouve l'interrupteur à lame du des buses pour le coup qui se connecte au câble central P5 de la Baignoire à Hydromassage. Il est écrit sur l'étiquette du câble : "REED SWITCH." Deconnectez l'interrupteur à lame des buses pour le coup du câblage central.
- Coupez l'interrupteur à lame au niveau des buses pour le coup, en laissant 6" (15,2 cm) de câble avec le connecteur. Gardez le connecteur et l'ensemble du câblage.



- Retirez le coussin des buses pour le coup et enclenchez le couvercle sur les buses.
- Retirez les vis qui fixent le capteurs de proximité de la buse. Sortez le capteur et câble par le trou.
- Insérez les nouveaux câbles du capteur à travers le trou de la buse et fixez le capteur avec une vis.
- Posez un petit peu de silicone d'étanchéité dans l'orifice du trou du harnais du câblage, à l'intérieur du logement de la buse pour le coup.



- Utilisez le connecteur IDC pour attacher le câble du capteur à l'interrupteur à lame original.
- Incérez complètement le câble du capteur dans la connexion IDC. Incérez un câble depuis la fiche de la connexion dans l'autre extrémité du IDC. Compresssez fermement la connexion avec une pince.
- Répétez la même opération pour les autres câbles et fiches de connexions.
- Connectez le harnais de l'interrupteur à lame au câble central P5. Fixez le harnais pour éviter qu'il touche la pompe.
- Remplacez le bouchon de la buse pour le coup et son coussin et, essayez la Baignoire à Hydromassage.

## INSTRUCCIONES DEL JUEGO DE REPUESTO

### Introducción

- Lea estas instrucciones atentamente para familiarizarse con las herramientas requeridas, los materiales y la secuencia de instalación.
- Este documento contiene la información más reciente disponible en el momento de su publicación. Kohler Co. se reserva el derecho de efectuar cambios en las características del producto, empaque o disponibilidad en cualquier momento, sin previo aviso.

### Herramientas y materiales sugeridos

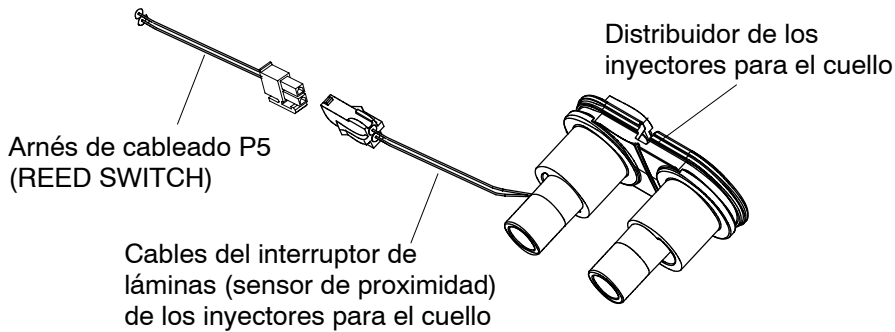


Pinzas

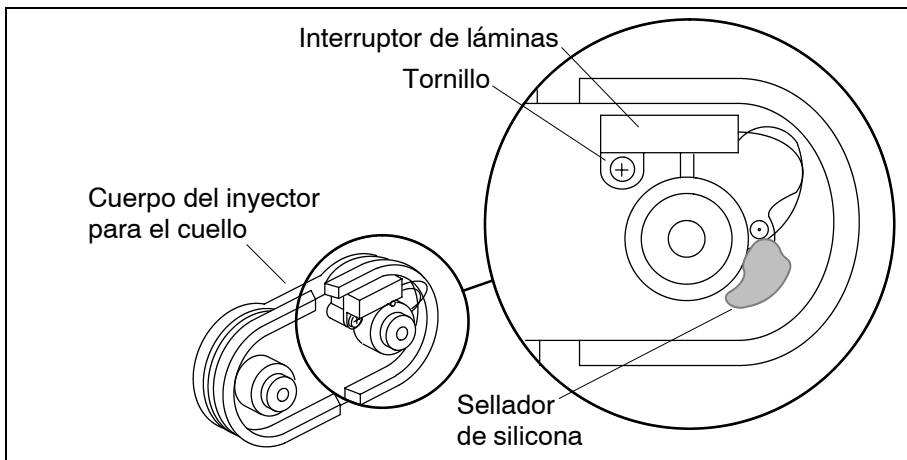


Sellador

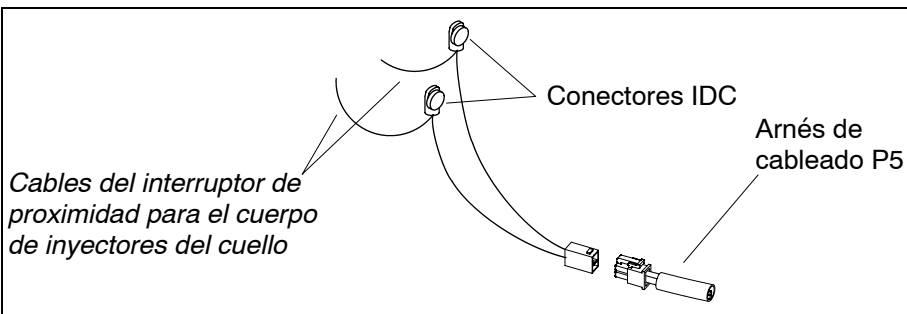
### Instalación



- Localice el lugar en el que los cables del interruptor de láminas (proximidad) del sensor se conectan con el arnés principal de cableado P5 en la bañera de hidromasaje. En la etiqueta del cable en el arnés está escrito "REED SWITCH". Desconecte los cables del interruptor de láminas para los inyectores de cuello del arnés principal.
- Corte los cables del interruptor de láminas para el distribuidor de los inyectores del cuello, dejando 6" (15,2 cm) de cable en el conector. Guarde el conector y el montaje de los cables.



- Retire la almohada y la tapa a presión del distribuidor de los inyectores para el cuello de la bañera de hidromasaje.
- Desmonte el tornillo que sostiene el sensor de proximidad al distribuidor. Tire de los cables sueltos del sensor a través del orificio.
- Introduzca los cables del nuevo sensor por el orificio del inyector para el cuello y fije el sensor con un tornillo.
- Aplique una pequeña cantidad de sellador de silicona en el orificio del arnés ubicado en el alojamiento del inyector para el cuello.



- Utilice los conectores IDC (conexión por desplazamiento de aislamiento) para fijar el cable del sensor al conector original del arnés de interruptor de láminas.
- Inserte por completo un cable del sensor en el conector IDC. Luego inserte un cable desde la clavija del conector en el otro extremo del conector IDC. Utilice una pinza o alicate para doblar el conector hacia adentro con firmeza.
- Repita este procedimiento con el otro cable del sensor y la clavija del conector.
- Reconecte el conector del arnés para el interruptor de láminas al arnés de cableado P5. Fije bien el arnés de cables para evitar el contacto con el motor de la bomba.
- Vuelva a colocar la tapa a presión de los inyectores para el cuello y la almohada, y luego pruebe la bañera de hidromasaje.





USA: 1-800-4-KOHLER  
Canada: 1-800-964-5590  
Mexico: 001-877-680-1310  
[kohler.com](http://kohler.com)

THE BOLD LOOK  
OF **KOHLER**®

© 2003 Kohler Co.

1019440-9-A